

Nummer	Titel	Punkt	Datum	Seite
49/413	Finanzierung der Beobachtertruppe der Vereinten Nationen für die Truppenentflechtung (A/49/755, Ziffer 6; A/49/PV.82)	116 a)	8. Dezember 1994	404
49/414	Finanzierung der Schutztruppe der Vereinten Nationen (A/49/756, Ziffer 6; A/49/PV.82) ..	122	8. Dezember 1994	404
49/415	Finanzierung der Operation der Vereinten Nationen in Somalia II (A/49/757, Ziffer 6; A/49/PV.82)	123	8. Dezember 1994	405
49/461	Überprüfung der administrativen und finanziellen Effizienz der Vereinten Nationen (A/49/820, Ziffer 14; A/49/PV.95)	105	23. Dezember 1994	405
49/462	Zu bestimmten Dokumenten ergriffene Maßnahmen (A/49/820, Ziffer 14; A/49/PV.95) ...	105	23. Dezember 1994	405
49/463	Zweijahres-Arbeitsprogramm des Fünften Ausschusses für 1995-1996 (A/49/820, Ziffer 14; A/49/PV.95)	105	23. Dezember 1994	406
49/464	Programmplanung (A/49/819, Ziffer 7; A/49/PV.95)	108	23. Dezember 1994	406
49/465	Verwaltungs- und Haushaltskoordinierung der Vereinten Nationen mit den Sonderorganisationen und der Internationalen Atomenergie-Organisation (A/49/779, Ziffer 5; A/49/PV.95)	110	23. Dezember 1994	407
49/466	Finanzierung der Mission der Vereinten Nationen für das Referendum in Westsahara (A/49/808, Ziffer 6; A/49/PV.95)	119	23. Dezember 1994	407
49/467	Finanzierung der Operation der Vereinten Nationen in Mosambik (A/49/817, Ziffer 6; A/49/PV.95)	124	23. Dezember 1994	407
49/468	Finanzierung der Mission der Vereinten Nationen in Haiti (A/49/818, Ziffer 8; A/49/PV.95)	128	23. Dezember 1994	408
49/469	Unterstützungskonto für Friedenssicherungseinsätze (A/49/803, Ziffer 5; A/49/PV.95) ...	132 a)	23. Dezember 1994	408
49/470	Neuzuordnung von Belarus und der Ukraine zu der in Ziffer 3 c) der Resolution 43/232 der Generalversammlung genannten Gruppe von Mitgliedstaaten (A/49/821, Ziffer 7; A/49/PV.95)	132 b)	23. Dezember 1994	409
49/471	Finanzierung des Internationalen Gerichts zur Verfolgung der Verantwortlichen für die seit 1991 im Hoheitsgebiet des ehemaligen Jugoslawien begangenen schweren Verstöße gegen das humanitäre Völkerrecht (A/49/810, Ziffer 7; A/49/PV.95)	146	23. Dezember 1994	409
49/472	Bericht des Wirtschafts- und Sozialrats (A/49/670, Ziffer 4; A/49/PV.95)	12	23. Dezember 1994	409

7. Beschlüsse aufgrund der Berichte des Sechsten Ausschusses

49/423	Gewährung des Beobachterstatus an die von der Organisation der afrikanischen Einheit und/oder der Liga der arabischen Staaten anerkannten nationalen Befreiungsbewegungen (A/49/734, Ziffer 8; A/49/PV.84)	133	9. Dezember 1994	409
49/424	Antrag auf ein Gutachten des Internationalen Gerichtshofs (A/49/745, Ziffer 6; A/49/PV.84)	144	9. Dezember 1994	409
49/425	Überprüfung des Verfahrens gemäß Artikel 11 des Statuts des Verwaltungsgerichts der Vereinten Nationen (A/49/746, Ziffer 8; A/49/PV.84)	145	9. Dezember 1994	409
49/426	Frage der Kriterien für die Gewährung des Beobachterstatus in der Generalversammlung (A/49/747, Ziffer 8; A/49/PV.84)	157	9. Dezember 1994	410

A. WAHLEN UND ERNENNUNGEN

49/301. Ernennung der Mitglieder des Vollmachtenprüfungsausschusses

Auf ihrer 1. Plenarsitzung am 20. September 1994 ernannte die Generalversammlung gemäß Regel 28 ihrer Geschäftsordnung einen Vollmachtenprüfungsausschuß für ihre neunundvierzigste Tagung, dem die folgenden Mitgliedstaaten angehören: CHINA, FIDSCHI, HONDURAS, NAMIBIA, PORTUGAL, RUSSISCHE FÖDERATION, SURINAME, TOGO und VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA.

49/302. Wahl des Präsidenten der Generalversammlung¹

Auf ihrer 1. Plenarsitzung am 20. September 1994 wählte die Generalversammlung gemäß Artikel 21 der Charta der Vereinten Nationen und Regel 31 der Geschäftsordnung der

Versammlung Amara ESSY (Côte d'Ivoire) zum Präsidenten der Generalversammlung.

49/303. Wahl der Vorsitzenden der Hauptausschüsse¹

Am 20. September 1994 hielten die sechs Hauptausschüsse der Generalversammlung Sitzungen ab, um gemäß Regel 103 der Geschäftsordnung der Versammlung ihre Vorsitzenden zu wählen.

Auf der 2. Plenarsitzung am 20. September 1994 gab der Präsident der Generalversammlung die Wahl der folgenden Personen zu Vorsitzenden der Hauptausschüsse bekannt:

¹ Gemäß Regel 38 der Geschäftsordnung der Generalversammlung setzt sich der Präsidialausschuß aus dem Präsidenten der Versammlung, den einundzwanzig Vizepräsidenten und den Vorsitzenden der sechs Hauptausschüsse zusammen.

Erster Ausschuß: Luis VALENCIA-RODRIGUEZ (Ecuador)
Ausschuß für besondere politische Fragen und Entkolonialisierung (Vierter Ausschuß): Borys HUDYMA (Ukraine)
Zweiter Ausschuß: Sher Afgan KHAN (Pakistan)
Dritter Ausschuß: Kéba Birane CISSÉ (Senegal)
Fünfter Ausschuß: Adrien TEIRLINCK (Belgien)
Sechster Ausschuß: George O. LAMPTEY (Ghana)

49/304. Wahl der Vizepräsidenten der Generalversammlung¹

Auf ihrer 2. Plenarsitzung am 20. September 1994 wählte die Generalversammlung gemäß den Ziffern 2 und 3 der Anlage zu ihrer Resolution 33/138 vom 19. Dezember 1978 die Vertreter der folgenden einundzwanzig Mitgliedstaaten zu Vizepräsidenten der Generalversammlung: ARMENIEN, BURUNDI, CHINA, DEMOKRATISCHE VOLKSREPUBLIK KOREA, DOMINIKANISCHE REPUBLIK, FIDSCHI, FRANKREICH, GUINEA-BISSAU, INDIEN, KAMBODSCHA, KASACHSTAN, MALAWI, NICARAGUA, NIEDERLANDE, ÖSTERREICH, RUSSISCHE FÖDERATION, SUDAN, TUNESIEN, URUGUAY, VEREINIGTES KÖNIGREICH GROSSBRITANNIEN UND NORDIRLAND und VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA.

49/305. Ernennung von Mitgliedern des Beratenden Ausschusses für Verwaltungs- und Haushaltsfragen

A

Auf ihrer 19. Plenarsitzung am 5. Oktober 1994 ernannte die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses² Yuji Kumamaru für eine am 5. Oktober 1994 beginnende und am 31. Dezember 1995 endende Amtszeit zum Mitglied des Beratenden Ausschusses für Verwaltungs- und Haushaltsfragen.

B

Auf ihrer 56. Plenarsitzung am 14. November 1994 ernannte die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses³ die folgenden Personen für eine am 1. Januar 1995 beginnende dreijährige Amtszeit zu Mitgliedern des Beratenden Ausschusses für Verwaltungs- und Haushaltsfragen: Ahmad Fathi Al-Masri, Ioan Barac, Mahamane Maiga, E. Besley Maycock und C. S. M. Mselle.

C

Auf ihrer 56. Plenarsitzung am 14. November 1994 ernannte die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses⁴ Norma Goicochea Estenoz für eine am 14. November 1994 beginnende und am 31. Dezember 1996 endende Amtszeit zum Mitglied des Beratenden Ausschusses für Verwaltungs- und Haushaltsfragen.

Damit gehören dem Beratenden Ausschuß für Verwaltungs- und Haushaltsfragen folgende Mitglieder an: Ahmad Fathi

ALMASRI (Syrische Arabische Republik)^{***}, Ioan BARAC (Rumänien)^{***}, Leonid Efimovich BIDNYI (Russische Föderation)^{**}, Gérard BIRAUD (Frankreich)^{*}, Simon Khoam CHUINKAM (Kamerun)^{**}, Jorge José DUHALT (Mexiko)^{*}, Inga Eriksson FOGH (Schweden)^{**}, Norma GOICOCHEA ESTENOZ (Kuba)^{**}, Yuji KUMAMARU (Japan)^{*}, E. Besley MAYCOCK (Barbados)^{***}, Mahamane MAIGA (Mali)^{***}, C. S. M. MSELLE (Vereinigte Republik Tansania)^{***}, Wolfgang MÜNCH (Deutschland)^{*}, Ranjit RAE (Indien)^{*}, Linda S. SHENWICK (Vereinigte Staaten von Amerika)^{**} und YU Mengjia (China)^{*}.

* Amtszeit bis 31. Dezember 1995.

** Amtszeit bis 31. Dezember 1996.

*** Amtszeit bis 31. Dezember 1997.

49/306. Wahl von fünf nichtständigen Mitgliedern des Sicherheitsrats

Auf ihrer 40. Plenarsitzung am 20. Oktober 1994 wählte die Generalversammlung gemäß Artikel 23 der Charta der Vereinten Nationen und Regel 142 der Geschäftsordnung der Versammlung BOTSUANA, DEUTSCHLAND, HONDURAS, INDONESIA und ITALIEN für eine am 1. Januar 1995 beginnende zweijährige Amtszeit zu nichtständigen Mitgliedern des Sicherheitsrats, um die mit Ablauf der Amtszeit BRASILIENS, DSCHIBUTIS, NEUSEELANDS, PAKISTANS und SPANIENS freierwerdenden Sitze zu besetzen.

Damit gehören dem Sicherheitsrat die folgenden fünfzehn Mitgliedstaaten an: ARGENTINIEN^{*}, BOTSUANA^{**}, CHINA, DEUTSCHLAND^{**}, FRANKREICH, HONDURAS^{**}, INDONESIA^{**}, ITALIEN^{**}, NIGERIA^{*}, OMAN^{*}, RUSSISCHE FÖDERATION, RUANDA^{*}, TSCHECHISCHE REPUBLIK^{*}, VEREINIGTES KÖNIGREICH GROSSBRITANNIEN UND NORDIRLAND und VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA.

* Amtszeit bis 31. Dezember 1995.

** Amtszeit bis 31. Dezember 1996.

*** Amtszeit bis 31. Dezember 1997.

49/307. Wahl von sieben Mitgliedern des Programm- und Koordinierungsausschusses

Auf ihrer 41. Plenarsitzung am 21. Oktober 1994 wählte die Generalversammlung auf der Grundlage der Wahlvorschläge des Wirtschafts- und Sozialrats⁵ sowie gemäß der Anlage zu der Ratsresolution 2008 (LX) vom 14. Mai 1976 und Ziffer 1 der Ratsresolution 1987/94 vom 4. Dezember 1987 die BAHAMAS, BENIN, FRANKREICH, GHANA, MEXIKO, die RUSSISCHE FÖDERATION und die VEREINIGTEN STAATEN VON AMERIKA für eine am 1. Januar 1995 beginnende dreijährige Amtszeit zu Mitgliedern des Programm- und Koordinierungsausschusses, um die mit Ablauf der Amtszeit der BAHAMAS, FRANKREICHS, GHANAS, der RUSSISCHEN FÖDERATION, SAMBIAS, URUGUAYS und der VEREINIGTEN STAATEN VON AMERIKA freierwerdenden Sitze zu besetzen.

² A/49/432, Ziffer 4.

³ A/49/432/Add.1, Ziffer 9.

⁴ A/49/432/Add.2, Ziffer 4.

⁵ Beschluß 1994/222 des Wirtschafts- und Sozialrats vom 19. und 20. April 1994; siehe auch A/49/259.

Damit gehören dem Programm- und Koordinierungsausschuß die folgenden vierunddreißig Mitgliedstaaten an: ÄGYPTEN*, ARGENTINIEN**, BAHAMAS***, BELARUS**, BENIN***, BRASILIEN**, CHINA*, DEUTSCHLAND**, FRANKREICH***, GHANA***, INDIEN**, INDONESIA**, IRAN (ISLAMISCHE REPUBLIK)***, JAPAN*, KAMERUN**, KANADA**, KENIA*, KOMOREN**, KONGO**, KUBA**, MEXIKO***, NICARAGUA*, NIEDERLANDE**, NORWEGEN**, PAKISTAN**, REPUBLIK KOREA*, RUMÄNIEN**, RUSSISCHE FÖDERATION***, SENEGAL**, TOGO**, TRINIDAD UND TOBAGO**, UKRAINE**, VEREINIGTES KÖNIGREICH GROSSBRITANNIEN UND NORDIRLAND** und VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA***.

* Amtszeit bis 31. Dezember 1995.

** Amtszeit bis 31. Dezember 1996.

*** Amtszeit bis 31. Dezember 1997.

49/308. Wahl von achtzehn Mitgliedern des Wirtschafts- und Sozialrats

Auf ihrer 54. Plenarsitzung am 8. November 1994 wählte die Generalversammlung gemäß Artikel 61 der Charta der Vereinten Nationen und Regel 145 der Geschäftsordnung der Versammlung AUSTRALIEN, BELARUS, BRASILIEN, CÔTE D'IVOIRE, INDIEN, JAMAICA, KOLUMBIEN, KONGO, LUXEMBURG, MALAYSIA, die NIEDERLANDE, die PHILIPPINEN, POLEN, SÜDAFRIKA, SUDAN, THAILAND, UGANDA und die VEREINIGTEN STAATEN VON AMERIKA für eine am 1. Januar 1995 beginnende dreijährige Amtszeit zu Mitgliedern des Wirtschafts- und Sozialrats, um die mit Ablauf der Amtszeit ANGOLAS, ÄTHIOPIENS, AUSTRALIENS, BANGLADESCHS, BELARUS', BELGIENS, BENINS, BRASILIENS, INDIENS, ITALIENS, KOLUMBIENS, KUWAITS, MADAGASKARS, der PHILIPPINEN, POLENS, SURINAMES, SWASILANDS und der VEREINIGTEN STAATEN VON AMERIKA freiwerdenden Sitze zu besetzen.

Damit gehören dem Wirtschafts- und Sozialrat die folgenden vierundfünfzig Mitgliedstaaten an: ÄGYPTEN**, AUSTRALIEN***, BAHAMAS*, BELARUS***, BHUTAN*, BRASILIEN***, BULGARIEN**, CHILE**, CHINA*, COSTA RICA**, COTE D'IVOIRE***, DÄNEMARK*, DEUTSCHLAND**, FRANKREICH**, GABUN*, GHANA**, GRIECHENLAND**, INDIEN***, INDONESIA**, IRLAND**, JAMAICA***, JAPAN**, KANADA*, KOLUMBIEN***, KONGO***, KUBA*, LIBYSCH-ARABISCHE DSCHAMAHIRIJA*, LUXEMBURG***, MALAYSIA***, MEXIKO*, NIEDERLANDE***, NIGERIA*, NORWEGEN*, PAKISTAN**, PARAGUAY**, PHILIPPINEN***, POLEN***, PORTUGAL**, REPUBLIK KOREA*, RUMÄNIEN*, RUSSISCHE FÖDERATION*, SENEGAL**, SIMBabwe**, SRI LANKA*, SÜDAFRIKA***, SUDAN***, THAILAND***, UGANDA***, UKRAINE*, VENEZUELA**, VEREINIGTE REPUBLIK TANSANIA**, VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA***, VEREINIGTES KÖNIGREICH GROSSBRITANNIEN UND NORDIRLAND* und ZAIRE*.

* Amtszeit bis 31. Dezember 1995.

** Amtszeit bis 31. Dezember 1996.

*** Amtszeit bis 31. Dezember 1997.

49/309. Ernennung von Mitgliedern des Beitragsausschusses

Auf ihrer 56. Plenarsitzung am 14. November 1994 ernannte die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses⁶ die folgenden Personen für eine am 1. Januar 1995 beginnende dreijährige Amtszeit zu Mitgliedern des Beitragsausschusses: Uldis Blukis, David Etuket, Igor V. Goumenny, William Grant, Masao Kawai und Vanu Gopala Menon.

Damit gehören dem Beitragsausschuß folgende Mitglieder an: Tarak BEN HAMIDA (*Tunesien*)*, Uldis BLUKIS (*Lettland*)***, Sergio CHAPARRO RUIZ (*Chile*)*, Yuri A. CHULKOV (*Russische Föderation*)**, David ETUKET (*Uganda*)***, Neil Hewitt FRANCIS (*Australien*)*, Norma GOICOCHEA ESTENOZ (*Kuba*)*, Igor V. GOUMENNY (*Ukraine*)***, William GRANT (*Vereinigte Staaten von Amerika*)***, Alvdor GURGEL DE ALENCAR (*Brasilien*)**, Masao KAWAI (*Japan*)***, Li Yong (*China*)**, Vanu Gopala MENON (*Singapur*)***, Mohamed Mahmoud OULD EL GHAOUTH (*Mauretanien*)*, Dimitri RALLIS (*Griechenland*)*, Ugo SESSI (*Italien*)**, Agha SHAHI (*Pakistan*)** und Adrian TEIRLINCK (*Belgien*)**.

* Amtszeit bis 31. Dezember 1995.

** Amtszeit bis 31. Dezember 1996.

*** Amtszeit bis 31. Dezember 1997.

49/310. Ernennung eines Mitglieds des Rates der Rechnungsprüfer

Auf ihrer 56. Plenarsitzung am 14. November 1994 ernannte die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses⁷ den Präsidenten des Rechnungshofs des Vereinigten Königreichs Großbritannien und Nordirland für eine am 1. Juli 1995 beginnende dreijährige Amtszeit zum Mitglied des Rates der Rechnungsprüfer.

Damit gehören dem Rat der Rechnungsprüfer folgende Mitglieder an: der Präsident des Rechnungshofs GHANAS**, der Präsident des Rechnungshofs INDIENS* und der Präsident des Rechnungshofs des VEREINIGTEN KÖNIGREICHS GROSSBRITANNIEN UND NORDIRLAND***.

* Amtszeit bis 31. Dezember 1995.

** Amtszeit bis 31. Dezember 1996.

*** Amtszeit bis 31. Dezember 1997.

49/311. Bestätigung der Ernennung von Mitgliedern des Anlageausschusses

Auf ihrer 56. Plenarsitzung am 14. November 1994 bestätigte die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses⁸ die vom Generalsekretär vorgenommene Ernennung der folgenden Personen zu Mitgliedern des Anlageausschusses für eine am 1. Januar 1995 beginnende dreijährige Amtszeit: Ahmad Abdullatif, Aloysio de Andrade Faria und Stanislaw Raczkowski.

⁶ AJ/49/657, Ziffer 8.

⁷ AJ/49/658, Ziffer 4.

⁸ AJ/49/659, Ziffer 4.

Damit gehören dem Anlageausschuß folgende Mitglieder an: Ahmad ABDULLATIF (*Saudi-Arabien*)***, Francine J. BOVICH (*Vereinigte Staaten von Amerika*), Aloysio de Andrade FARIA (*Brasilien*)***, Jean GUYOT (*Frankreich*)**, Michiya MATSUKAWA (*Japan*)**, Yves OLTRAMARE (*Schweiz*)*, Emmanuel Noi OMABOE (*Ghana*)*, Stanislaw RACZKOWSKI (*Polen*)*** und Jürgen REIMNITZ (*Deutschland*)*.

* Amtszeit bis 31. Dezember 1995.

** Amtszeit bis 31. Dezember 1996.

*** Amtszeit bis 31. Dezember 1997.

49/312. Ernennung von Mitgliedern des Verwaltungsgerichts der Vereinten Nationen

Auf ihrer 56. Plenarsitzung am 14. November 1994 ernannte die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses⁹ die folgenden Personen für eine am 1. Januar 1995 beginnende dreijährige Amtszeit zu Mitgliedern des Verwaltungsgerichts der Vereinten Nationen: Balanda Mikuin Leliel, Samarendranath Sen und Hubert Thierry.

Damit gehören dem Verwaltungsgericht der Vereinten Nationen folgende Mitglieder an: Jerome ACKERMAN (*Vereinigte Staaten von Amerika*)*, BALANDA Mikuin Leliel (*Zaire*)***, Mayer GABAY (*Israel*)**, Luis de POSADAS MONTERO (*Uruguay*)**, Samarendranath SEN (*Indien*)***, Francis SPAIN (*Irland*)* und Hubert THIERRY (*Frankreich*)***.

* Amtszeit bis 31. Dezember 1995.

** Amtszeit bis 31. Dezember 1996.

*** Amtszeit bis 31. Dezember 1997.

49/313. Ernennung von Mitgliedern der Kommission für den internationalen öffentlichen Dienst und Bestellung des Vorsitzenden und des Stellvertretenden Vorsitzenden der Kommission

Auf ihrer 56. Plenarsitzung am 14. November 1994 ernannte die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses¹⁰ die folgenden Personen für eine am 1. Januar 1995 beginnende vierjährige Amtszeit zu Mitgliedern der Kommission für den internationalen öffentlichen Dienst: Mohsen Bel Hadj Amor, Turkia Daddah, André Xavier Pirson, Jaroslav Riha und Carlos S. Vegega.

Auf derselben Sitzung bestellte die Generalversammlung für eine jeweils am 1. Januar 1995 beginnende vierjährige Amtszeit Mohsen Bel Hadj Amor zum Vorsitzenden der Kommission und Carlos S. Vegega zum Stellvertretenden Vorsitzenden der Kommission.

Damit gehören der Kommission für den internationalen öffentlichen Dienst folgende Mitglieder an: Mohsen BEL HADJ AMOR (*Tunesien*)***, Vorsitzender; Carlos S. VEGEGA (*Argentinien*)***, Stellvertretender Vorsitzender; Mario BETTATI (*Frankreich*)**, Turkia DADDAH (*Maureta-*

nien)***, Humayun KABIR (*Bangladesch*)*, Alexander CHEPOURIN (*Russische Föderation*)*, Lucretia MYERS (*Vereinigte Staaten von Amerika*)**, António FONSECA PIMENTEL (*Brasilien*)**, André Xavier PIRSON (*Belgien*)***, Jaroslav RIHA (*Tschechische Republik*)***, Ernest RUSITA (*Uganda*)*, Missoum SBIH (*Algerien*)*, Alexis STEPHANOU (*Griechenland*)**, Ku TASHIRO (*Japan*)** und Mario YANGO (*Philippinen*)*.

* Amtszeit bis 31. Dezember 1996.

** Amtszeit bis 31. Dezember 1997.

*** Amtszeit bis 31. Dezember 1998.

49/314. Ernennung von Mitgliedern des Ausschusses für das Pensionswesen der Vereinten Nationen

Auf ihrer 56. Plenarsitzung am 14. November 1994 ernannte die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses¹¹ die folgenden Personen für eine am 1. Januar 1995 beginnende dreijährige Amtszeit zu Mitgliedern des Ausschusses für das Pensionswesen der Vereinten Nationen: Tadanori INOMATA (*Japan*), Vladimir V. KUZNETSOV (*Russische Föderation*), Philip Richard Okanda OWADE (*Kenia*), Susan SHEAROUSE (*Vereinigte Staaten von Amerika*), Clive STITT (*Vereinigtes Königreich Großbritannien und Nordirland*) und M. El Hassane ZAHID (*Marokko*).

49/315. Wahl von siebzehn Mitgliedern der Kommission der Vereinten Nationen für internationales Handelsrecht

Auf ihrer 68. Plenarsitzung am 28. November 1994 wählte die Generalversammlung gemäß Abschnitt II Ziffern 1 bis 3 ihrer Resolution 2205 (XXI) vom 17. Dezember 1996, und wie mit Ziffer 8 ihrer Resolution 3108 (XXVIII) vom 12. Dezember 1973 und Ziffer 10 b) ihrer Resolution 31/99 vom 15. Dezember 1976 abgeändert, ÄGYPTEN, ALGERIEN, AUSTRALIEN, BOTSUANA, BRASILIEN, BULGARIEN, CHINA, DEUTSCHLAND, FINNLAND, FRANKREICH, JAPAN, KAMERUN, MEXIKO, NIGERIA, die RUSSISCHE FÖDERATION, SINGAPUR und das VEREINIGTE KÖNIGREICH GROSSBRITANNIEN UND NORDIRLAND für eine am 2. Mai 1995 beginnende sechsjährige Amtszeit zu Mitgliedern der Kommission der Vereinten Nationen für internationales Handelsrecht, um die mit Ablauf der Amtszeit ÄGYPTENS, BULGARIENS, CHINAS, COSTA RICAS, DÄNEMARKS, FRANKREICHS, DEUTSCHLANDS, JAPANS, KAMERUNS, KANADAS, MAROKKOS, MEXIKOS, NIGERIAS, der RUSSISCHEN FÖDERATION, SINGAPURS, TOGOS und des VEREINIGTEN KÖNIGREICHS GROSSBRITANNIEN UND NORDIRLAND freiwerdenden Sitze zu besetzen.

Damit gehören der Kommission der Vereinten Nationen für internationales Handelsrecht die folgenden Mitgliedstaaten an: ÄGYPTEN**, ALGERIEN**, ARGENTINIEN*, AUSTRALIEN**, BOTSUANA**, BRASILIEN**, BULGARIEN**, CHILE*, CHINA**, DEUTSCHLAND**, ECUADOR*, FINNLAND**, FRANKREICH**, INDIEN*, IRAN (ISLAMISCHE REPUBLIK)*, ITALIEN*, JAPAN**, KAMERUN**, KENIA*, MEXIKO**, NIGERIA**, ÖSTERREICH*, POLEN*, RUSSISCHE FÖDERATION**, SAUDI-

⁹ A/49/660, Ziffer 4.

¹⁰ A/49/661, Ziffer 8.

¹¹ A/49/656, Ziffer 5.

ARABIEN*, SINGAPUR**, SLOWAKEI*, SPANIEN*, SUDAN*, THAILAND*, UGANDA*, UNGARN*, URUGUAY*, VEREINIGTE REPUBLIK TANSANIA*, VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA* und VEREINIGTES KÖNIGREICH GROSSBRITANNIEN UND NORDIRLAND**.

* Die Amtszeit endet einen Tag vor dem Beginn der einunddreißigsten Tagung der Kommission im Jahre 1998.

** Die Amtszeit endet einen Tag vor Beginn der vierunddreißigsten Tagung der Kommission im Jahre 2001.

49/316. Wahl von zwölf Mitgliedern des Welternährungsrats

Auf ihrer 75. Plenarsitzung am 5. Dezember 1994 wählte die Generalversammlung auf der Grundlage der Wahlvorschläge des Wirtschafts- und Sozialrats¹² und gemäß Ziffer 8 ihrer Resolution 3348 (XXIX) vom 17. Dezember 1974 ANGOLA, die DOMINIKANISCHE REPUBLIK, HONDURAS, INDONESIA, KENIA, KOLUMBIEN, die MARSHALLINSELN, die RUSSISCHE FÖDERATION und UGANDA für eine am 1. Januar 1995 beginnende dreijährige Amtszeit zu Mitgliedern des Welternährungsrats, um die mit Ablauf der Amtszeit ALBANIENS, AUSTRALIENS, DEUTSCHLANDS, GUATEMALAS, HONDURAS', INDONESIA, NICARAGUAS, der RUSSISCHEN FÖDERATION, SWASILANDS, THAILANDS, UGANDAS und der ZENTRALAFRIKANISCHEN REPUBLIK freiwerdenden Sitze zu besetzen.

Auf derselben Sitzung beschloß die Generalversammlung, die Wahlen für die verbleibenden drei Sitze für die neunundvierzigste Tagung und die beiden Sitze für die achtundvierzigste Tagung zu einem späteren Zeitpunkt abzuhalten.

Damit gehören dem Welternährungsrat die folgenden einunddreißig Mitgliedstaaten an: ANGOLA***, BANGLADESCH**, BRASILIEN**, CHINA**, DOMINIKANISCHE REPUBLIK***, ECUADOR*, FRANKREICH*, GUINEA-BISSAU*, HONDURAS***, INDIEN*, INDONESIA***, IRAN (ISLAMISCHE REPUBLIK)*, ITALIEN*, JAPAN*, KENIA***, KOLUMBIEN***, LIBERIA**, MALAWI**, MARSHALLINSELN***, MEXIKO**, NIGERIA*, NORWEGEN*, PAKISTAN**, PERU*, RUSSISCHE FÖDERATION***, SUDAN**, TUNESIEN*, TÜRKEI**, UGANDA***, UNGARN* und VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA**.

* Amtszeit bis 31. Dezember 1995.

** Amtszeit bis 31. Dezember 1996.

*** Amtszeit bis 31. Dezember 1997.

49/317. Ernennung von Mitgliedern des Beratungsausschusses des Entwicklungsfonds der Vereinten Nationen für die Frau

A

Auf ihrer 75. Plenarsitzung am 5. Dezember 1994 nahm die Generalversammlung Kenntnis von der von ihrem Präsidenten

¹² Siehe Beschluß 1994/222 des Wirtschafts- und Sozialrats vom 19. und 20. April 1994; siehe auch A/49/260 und Add.1.

vorgenommenen Ernennung INDONESIA und UGANDAS für eine am 1. Januar 1995 beginnende dreijährige Amtszeit zu Mitgliedern des Beratungsausschusses des Entwicklungsfonds der Vereinten Nationen für die Frau.

B

Auf ihrer 91. Plenarsitzung am 16. Dezember 1994 nahm die Generalversammlung Kenntnis von der von ihrem Präsidenten vorgenommenen Ernennung NORWEGENS, PERUS und POLENS für eine am 1. Januar 1995 beginnende dreijährige Amtszeit zu Mitgliedern des Beratungsausschusses des Entwicklungsfonds der Vereinten Nationen für die Frau.

Damit gehören dem Beratungsausschuß des Entwicklungsfonds der Vereinten Nationen für die Frau die folgenden Mitgliedstaaten an: INDONESIA, NORWEGEN, PERU, POLEN und UGANDA.

49/318. Ernennung von Mitgliedern des Konferenzausschusses

Auf ihrer 75. Plenarsitzung am 5. Dezember 1994 nahm die Generalversammlung gemäß Ziffer 2 ihrer Resolution 43/222 B vom 21. Dezember 1988 Kenntnis von der durch ihren Präsidenten nach Absprache mit den Vorsitzenden der Regionalgruppen vorgenommenen Ernennung¹³ BELGIENS, GHANAS, LETTLANDS und SENEGALS für eine am 1. Januar 1995 beginnende dreijährige Amtszeit zu Mitgliedern des Konferenzausschusses, um die mit Ablauf der Amtszeit HONDURAS', IRANS (ISLAMISCHE REPUBLIK), JAMAIKAS, MOSAMBIKS, SENEGALS, der TÜRKEI und UNGARNS freiwerdenden Sitze zu besetzen.

Auf derselben Sitzung beschloß die Generalversammlung den Unterpunkt i) von Punkt 17 auf der Tagesordnung ihrer neunundvierzigsten Tagung zu belassen, um die verbleibenden drei Sitze des Konferenzausschusses zu einem späteren Zeitpunkt zu besetzen.

Damit gehören dem Konferenzausschuß die folgenden achtzehn Mitgliedstaaten an: ÄGYPTEN**, BELGIEN***, CHILE**, FIDSCHI*, FRANKREICH**, GABUN**, GHANA***, GRENADA*, JAPAN**, JORDANIEN*, LETTLAND***, MAROKKO*, NIGER*, ÖSTERREICH*, PAKISTAN**, RUSSISCHE FÖDERATION**, SENEGAL*** und VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA*.

* Amtszeit bis 31. Dezember 1995.

** Amtszeit bis 31. Dezember 1996.

*** Amtszeit bis 31. Dezember 1997.

49/319. Ernennung von Mitgliedern des Ausschusses für die friedliche Nutzung des Weltraums

Auf ihrer 83. Plenarsitzung am 9. Dezember 1994 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Ausschusses für besondere politische Fragen und Entkolonialisierung (Vierter Ausschuß)¹⁴ Kenntnis von der durch ihren Präsidenten vor-

¹³ A/49/109.

¹⁴ Siehe A/49/618, Ziffer 11.

genommenen Ernennung KUBAS, KASACHSTANS, MALAYSIAS, NICARAGUAS, PERUS, der REPUBLIK KOREA, SENEGALS und SÜDAFRIKAS zu zusätzlichen Mitgliedern des Ausschusses für die friedliche Nutzung des Weltraums, mit der Maßgabe, daß Korea ab 1. Januar 1995 mit Peru beziehungsweise Malaysia alle zwei Jahre turnusmäßig abwechseln würde. In diesem Zusammenhang unterrichtete der Präsident die Mitglieder, daß die Gruppe westeuropäischer und sonstiger Staaten beschlossen habe, die Praxis des turnusmäßigen Wechsels zwischen der Mitgliedschaft Griechenlands und der Mitgliedschaft der Türkei sowie zwischen der Mitgliedschaft Portugals und der Mitgliedschaft Spaniens zu beenden. Damit würden Griechenland, Portugal, Spanien und die Türkei zu ständigen Mitgliedern des Ausschusses.

Damit gehören dem Ausschuß die folgenden einundsechzig Mitgliedstaaten an: ÄGYPTEN, ALBANIEN, ARGENTINIEN, AUSTRALIEN, BELGIEN, BENIN, BRASILIEN, BULGARIEN, BURKINA FASO, CHILE, CHINA, DEUTSCHLAND, ECUADOR, FRANKREICH, GRIECHENLAND, INDIEN, INDONESIA, IRAK, IRAN (ISLAMISCHE REPUBLIK), ITALIEN, JAPAN, JUGOSLAWIEN, KAMERUN, KANADA, KASACHSTAN, KENIA, KOLUMBIEN, KUBA, LIBANON, MAROKKO, MEXIKO, MONGOLEI, NICARAGUA, NIEDERLANDE, NIGER, NIGERIA, ÖSTERREICH, PAKISTAN, PHILIPPINEN, POLEN, PORTUGAL, REPUBLIK KOREA, RUMÄNIEN, RUSSISCHE FÖDERATION, SCHWEDEN, SENEGAL, SIERRA LEONE, SPANIEN, SÜDAFRIKA, SUDAN, SYRISCHE ARABISCHE REPUBLIK, TSCHAD, TSCHECHISCHE REPUBLIK, TÜRKEI, UKRAINE, UNGARN, URUGUAY, VENEZUELA, VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA, VEREINIGTES KÖNIGREICH GROSSBRITANNIEN UND NORDIRLAND und VIETNAM.

49/320. Ernennung von Mitgliedern des Informationsausschusses¹⁵

Auf ihrer 83. Plenarsitzung am 9. Dezember 1994 ernannte die Generalversammlung auf Empfehlung des Ausschusses für besondere politische Fragen und Entkolonialisierung (Vierter Ausschuß)¹⁶ BELIZE, KASACHSTAN, KROATIEN, SÜDAFRIKA und die TSCHECHISCHE REPUBLIK zu Mitgliedern des Informationsausschusses.

Damit gehören dem Informationsausschuß die folgenden achtundachtzig Mitgliedstaaten an: ÄGYPTEN, ALGERIEN, ARGENTINIEN, ÄTHIOPIEN, BANGLADESCH, BELARUS, BELGIEN, BELIZE, BENIN, BRASILIEN, BULGARIEN, BURKINA FASO, BURUNDI, CHILE, CHINA,

COSTA RICA, CÔTE D'IVOIRE, DÄNEMARK, DEUTSCHLAND, ECUADOR, EL SALVADOR, FINNLAND, FRANKREICH, GABUN, GHANA, GRIECHENLAND, GUATEMALA, GUINEA, GUYANA, INDIEN, INDONESIA, IRAN (ISLAMISCHE REPUBLIK), IRLAND, ISRAEL, ITALIEN, JAMAICA, JAPAN, JEMEN, JORDANIEN, JUGOSLAWIEN, KASACHSTAN, KENIA, KOLUMBIEN, KONGO, KROATIEN, KUBA, LIBANON, MALTA, MAROKKO, MEXIKO, MONGOLEI, NEPAL, NIEDERLANDE, NIGER, NIGERIA, PAKISTAN, PERU, PHILIPPINEN, POLEN, PORTUGAL, REPUBLIK KOREA, RUMÄNIEN, RUSSISCHE FÖDERATION, SENEGAL, SIMBABWE, SINGAPUR, SLOWAKEI, SOMALIA, SPANIEN, SRI LANKA, SÜDAFRIKA, SUDAN, SYRISCHE ARABISCHE REPUBLIK, TOGO, TRINIDAD UND TOBAGO, TSCHECHISCHE REPUBLIK, TUNESIEN, TÜRKEI, UKRAINE, UNGARN, URUGUAY, VENEZUELA, VEREINIGTE REPUBLIK TANSANIA, VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA, VEREINIGTES KÖNIGREICH GROSSBRITANNIEN UND NORDIRLAND, VIETNAM, ZAIRE und ZYPERN.

49/321. Ernennung von Mitgliedern der Gemeinsamen Inspektionsgruppe

Auf ihrer 95. Plenarsitzung am 23. Dezember 1994 ernannte die Generalversammlung gemäß Artikel 3 Ziffer 2 der in der Anlage zur Versammlungsresolution 31/192 vom 22. Dezember 1996 enthaltenen Satzung der Gemeinsamen Inspektionsgruppe und auf Empfehlung des Präsidenten¹⁷ Andrzej Abraszewski, John D. Fox, Wolfgang M. Münch und Ali Badara Tall für eine am 1. Januar 1996 beginnende und am 31. Dezember 2000 endende fünfjährige Amtszeit.

Damit gehören der Gemeinsamen Inspektionsgruppe folgende Mitglieder an: Andrzej ABRASZEWSKI (Polen)^{****}, Fatih BOUAYAD-AGHA (Algerien)^{*}, John D. FOX (Vereinigte Staaten von Amerika)^{****}, Homero Luis HERNANDEZ SANCHEZ (Dominikanische Republik)^{*}, Boris Petrovitch KRASULIN (Russische Föderation)^{*}, Sumihiro KUYAMA (Japan)^{***}, Francesco MEZZALAMA (Italien)^{*}, Wolfgang M. MÜNCH (Deutschland)^{****}, Khalil Issa OTHMAN (Jordanien)^{*}, Raúl QUIJANO (Argentinien)^{**} und Ali Badara TALL (Burkina Faso)^{****}.

* Amtszeit bis 31. Dezember 1997.

** Amtszeit bis 31. Dezember 1998.

*** Amtszeit bis 31. Dezember 1999.

**** Amtszeit bis 31. Dezember 2000.

¹⁵ Siehe auch Abschnitt IX.B.3, Beschluß 49/416.

¹⁶ A/49/622, Ziffer 12.

¹⁷ A/49/806, Ziffer 4.